



6720012240-00.1V

Бак-водонагреватель
Tronic 8000T
ES 035/050/080/100/120 5...



Технический паспорт и инструкция по монтаж и эксплуатации

Содержание

1 Пояснения символов и указания по технике безопасности	3	8.1.3 Предохранительный клапан	12
1.1 Пояснения условных обозначений	3	8.1.4 Техническое обслуживание и ремонт ..	12
1.2 Правила техники безопасности	3	8.2 Регулярное техническое обслуживание ..	12
2 Технические характеристики и размеры	4	8.2.1 Проверка работоспособности	12
2.1 Применение по назначению	4	8.2.2 Магниевый анод	12
2.2 Декларация о соответствии	4	8.2.3 Термическая дезинфекция	13
2.3 Перечень моделей	4	8.2.4 Длительное использование бака (до 3 и более лет)	13
2.4 Описания бака-водонагревателя	4	8.3 Защитный термостат	13
2.5 Защита от коррозии	5	8.4 После выполнения работ по техническому обслуживанию	13
2.6 Комплектующие	5		
2.7 Технические характеристики	5		
2.8 Размеры и минимальные расстояния	6		
2.9 Конструкция прибора	7		
2.10 Электрическая схема	7		
3 Продолжания	7		
4 Транспортировка	7		
4.1 Транспортировка, хранение и утилизация	7		
9.1 Неправильность/примина/устранение	14		
5 Установка водонагревателя	7	9.1.1 Display indications	15
5.1 Входные указания	7		
5.2 Выбор места установки	8		
5.3 Крепление к стене	8		
5.4 Подключение воды	9		
5.5 Электрические соединения	10		
5.6 Пуск	10		
6 Действия	10		
6.1 Включение / выключение колла	10		
6.2 Настройка температуры горячей воды ..	11		
6.2.1 Показания на дисплее	11		
6.3 Слив воды из бака	11		
7 Охрана окружающей среды/утилизация	11		
8 Проверка/техобслуживание	12		
8.1 Указания для потребителя	12		
8.1.1 Чистка	12		
8.1.2 Проверка предохранительного клапана	12		

1 Пояснения символов и указания по технике безопасности

1.1 Пояснения основных обозначений

Предупреждения



Предупреждения обозначены в тексте восклицательным знаком в треугольнике. Выделенные слова в начале предупреждения обозначают вид и степень опасности последствий, наступающих в случае непринятия мер безопасности.

Следующие слова определены и могут применяться в этом документе.

- **УВЕДОМЛЕНИЕ** означает, что возможно повреждение оборудования.
- **ВНИМАНИЕ** означает, что возможны травмы лёгкой и средней тяжести.
- **ОСТОРОЖНО** означает возможность получения тяжёлых или даже опасных для жизни травм.
- **ОПАСНО** означает получение яёых или даже опасных для жизни травм.

Важная информация



Важная информация без каких-либо опасностей для человека и оборудования обозначается приведенным здесь знаком.

Другие знаки

Знак	Значение
►	Действие
→	Ссылка на другое место в инструкции
+	Перечисление/список
-	Перечисление/список (2-й уровень)

Таб. 1

1.2 Правила техники безопасности

Установка

- Монтаж разрешается выполнять только специалистам, имеющим допуск к выполнению таких работ.
- Монтаж бака и/или дополнительного электрического оборудования должен соответствовать стандарту ЕС 60364-7-701.

- Установите бак в защищённом от холода помещении.
- Перед подключением к электросети выполните гидравлические подключения и проверьте герметичность системы.
- Перед монтажом отсоедините бак от электросети.

Монтаж, перевалка

- Монтаж и перевалку бака разрешается выполнять только специализированному предприятию, имеющему разрешение на выполнение таких работ.
- Никогда не перекрывайте слив предохранительного клапана.
- При нагреве вода может выплыть из слива предохранительного клапана.

Техническое обслуживание

- Техническое обслуживание разрешается выполнять только специалистам, имеющим допуск к выполнению таких работ.
- Перед выполнением любых работ по техническому обслуживанию отсоедините бак от электросети.
- Потребитель несет ответственность за безопасный и экологичный монтаж и техническое обслуживание.
- Применяйте только оригинальные запасные части.
- Если сетевой провод повреждён, то заменять его разрешается только специалистам сервисной службы изготовителя или лицам соответствующей квалификации, чтобы не подвергать потребителя опасности.

Передача коммерческому потребителю

При передаче промонтируйте владелецу о правилах обслуживания и условия эксплуатации отопительной системы.

- Объясните основные принципы обслуживания, при этом обратите особое внимание на действия, влияющие на безопасность.
- Укажите на то, что переделку или ремонт оборудования разрешается выполнять только сотрудникам сервисного предприятия, имеющим разрешение на выполнение таких работ.
- Укажите на необходимость проведения контрольных осмотров и технического обслуживания для безопасной и экологичной эксплуатации оборудования.
- Передайте владельцу для хранения инструкции по монтажу и техническому обслуживанию.

Безопасность электрических приборов, используемых в быту и в других подобных целях

Для предотвращения опасностей, исходящих от электрических приборов, в соответствии с EN 60335-1 действуют следующие положения:

«Этим водонагревателем могут пользоваться дети старше 8 лет, а также лица со сниженными физическими, сенсорными или психическими способностями или имеющие недостаточно опыта и знаний, если они действуют под надзором или прошли обучение относительно безопасного применения прибора и понимают исходящие от него опасности. Не разрешайте детям играть с водонагревателем. Чистку и техническое обслуживание, выполняемое потребителем, не разрешается выполнять детям без надзора.»

«Если повреждён сетевой провод, то его должен заменить изготавитель, его сервисная служба или квалифицированный специалист, чтобы провод не представлял опасности.»

2 Технические характеристики и размеры

2.1 Применение по назначению

Баки-водонагреватели предназначены для нагрева и хранения горячей воды. Соблюдайте нормы и правила для оборудования, работающего с питьевой водой, действующие в той стране, где оно эксплуатируется.

Баки можно применять только в закрытых системах.

Любое другое использование считается применением не по назначению. Исключается любая ответственность за

повреждения, возникшие в результате применения не по назначению.

Требования к питьевой воде	Единицы измерения	
Жёсткость воды, минимальная	ppm grain/US gallon °dH	120 7.2 6.7
pH, мин. – макс.		6.5 – 9.5
Проводимость, мин. – макс.	мкС/см	130 – 1500

Таб. 2 Требования к питьевой воде

2.2 Декларация о соответствии



Конструкция и эксплуатационные качества продукта соответствует нормам Евразийского таможенного союза. Соответствие подтверждено распоряжением следующим знаком обращения.

2.3 Перечень моделей

ES	035	5	1200 Вт	ВО	H1	X	E	D	W	V	B
ES	050	5	1600 Вт	ВО	H1	X	E	D	W	R	B
ES	080	5	2000 Вт	ВО	H1	X	E	D	W	R	B
ES	100	5	2000 Вт	ВО	H1	X	E	D	W	R	B
ES	120	5	2000 Вт	ВО	H1	X	E	D	W	R	B

Таб. 3

[ES]	Электрический бак-водонагреватель
[035]	Объём бака (литры)
[5]	Версия
[1200 Вт]	Мощность
[ВО]	Марка
[H1]	Исполнение
[X]	Стандартный диммер
[E]	Электронный терmostat
[D]	Дисплей
[W]	Монтаж на стену
[V]	Вертикальный монтаж
[R]	Реверсивный (возможность вертикального или горизонтального монтажа)
[B]	Подключение на нижней стороне

2.4 Описание бака-водонагревателя

- Покрытый стеклонерамной стальной бак соответствует европейским стандартам
- Высокая устойчивость к давлению
- Наружная облицовка: стальной лист или пластик
- Простое обслуживание
- Изоляционный материал - полиуретан, не содержит гидрофторупородов

- Магниевый защитный анод.

2.5 Защита от коррозии

Внутренняя поверхность бака покрыта стеклокерамикой. Таким образом обеспечивается полностью нейтральный контакт с питьевой водой.

Для дополнительной защиты установлен магниевый анод.

2.6 Комплектующие

- Инструкция (полная и краткая версии)
- Предохранительный клапан
- Стикер - уровень энергоэффективности
- Электрический водонагреватель
- Кабель свинцовый

2.7 Технические характеристики

Оборудование соответствует требованиям европейских директив 2014/35/EU и 2014/30/EU.

Технические характеристики	Единицы измерения	ES 035	ES 050	ES 080	ES 100	ES 120
Общие						
Объём	л	34	47	76	95	115
Вес пустого бака	кг	15,7	19,2	22,5	25,8	29,3
Вес заполненного бака	кг	49,7	66,2	98,5	120,8	144,3
Теплопотери за 24 ч	кг	0,79	0,91	1,03	1,15	1,27
Характеристики по воде						
Максимальное рабочее давление	бар				8	
Подключение воды	дюйм				1/2	
Характеристики электрики						
Мощность	Вт	1200	1600	2000	2000	2000
Время нагрева ($\Delta T = 50^{\circ}\text{C}$)		1441 м	1449 м	2410 м	2454 м	3429 м
Подводное напряжение	В -			230		
Частота	Гц			50		
Электрический ток (однофазный)	А	5,2	6,9	8,7	8,7	8,7
Сетевой провод со штекером (тип) ¹⁾				H05W-F 3x 1,5 mm ²		
Класс защиты				I		
Степень защиты				IP24		
Температура воды						
Температурный диапазон	°C			8 - 70 °C		

Таб. 4 Технические характеристики

1) Только у некоторых моделей

2.8 Размеры и минимальные расстояния

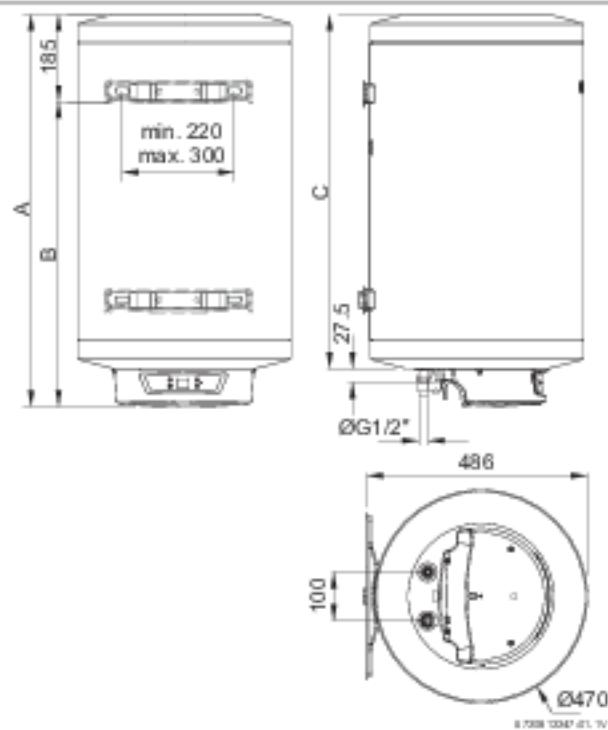


Рис. 1 Размеры в мм (вертикальный монтаж)

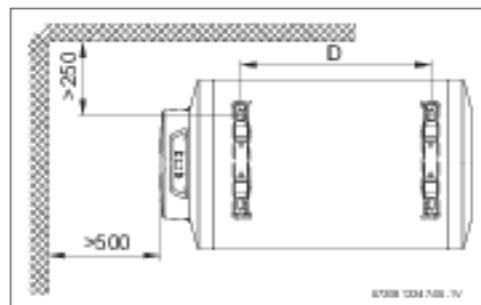


Рис. 2 Размеры в мм (горизонтальный монтаж)

Изделие	A	B	B	D
ES100...	960	775	880	552
ES120...	1110	925	1030	702

Таб. 5

Изделие	A	B	B	D
ES035...	485	300	405	—
ES050...	585	400	505	180
ES080...	810	625	730	407

Таб. 5

2.9 Конструкция прибора

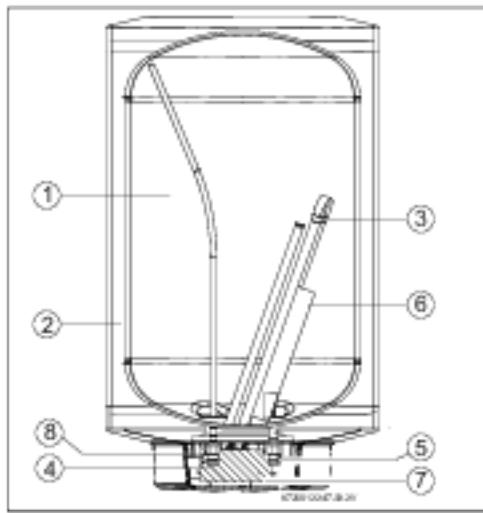


Рис. 3 Конструкция бака

- [1] Бак
- [2] Изоляция из польуретана, не содержащего хлорполиуретанов
- [3] Нагревательный элемент
- [4] Выход горячей воды $\frac{1}{2}$ "
- [5] Вход холодной воды $\frac{1}{2}$ "
- [6] Магниевый анод
- [7] Предохранительный ограничитель температуры и регулятор
- [8] Изолирующее резьбовое соединение

2.10 Электрическая схема

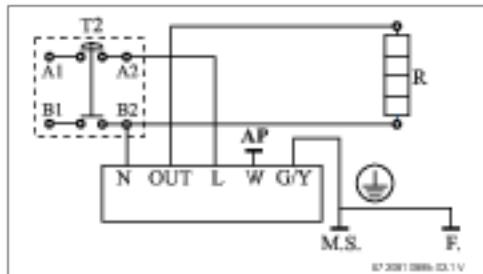


Рис. 4 Схема соединений

4 Транспортировка

- Не допускайте падения бака.
- Транспортируйте бак в оригинальной упаковке, используйте подходящие транспортные средства.

4.1 Транспортировка, хранение и утилизация

- Храните оборудование в сухом, защищённом от холода месте.
- На складе применения, следует соблюдать директиву EU 2002/96/EG по утилизации электрических и электронных приборов.

5 Установка водонагревателя

i Установку, подключение электропитания и пуск в эксплуатацию должны выполнять только специализированное предприятие.

5.1 Важные указания



ВНИМАНИЕ:

- Не допускайте падения бака.
- Удаляйте упаковку с баком только в помещении, где он будет установлен.
- Монтаж бака и/или дополнительного электрического оборудования должны соответствовать стандарту IEC 60364-7-701.
- Для крепления выберите стену, обладающую достаточной несущей способностью, чтобы выдерживать заполненный бак (→ стр. 5).



ВНИМАНИЕ: возможна повреждение нагревательных элементов!

- Сначала подключите воду к заполненному баку.
- Затем через розетку с заземлением подключите бак к электросети.

3 Предписания

Соблюдайте действующие нормы по монтажу и обращению с электрическими баками.

5.2 Выбор места установки

**ВНИМАНИЕ:**

- ▶ Для крепления выберите стену, обладающую достаточной несущей способностью, чтобы выдерживать заполненный бак (→ стр. 5).

Инструкции для помещения установки оборудования

- ▶ Выполните нормы и правила тех стран, где эксплуатируется оборудование.
- ▶ Устанавливайте бак на безопасном расстоянии от источников тепла.
- ▶ Устанавливайте бак в защищённом от холода помещении.
- ▶ Устанавливайте бак вдали от наиболее часто используемого крана горячей воды, чтобы уменьшить потерю тепла и время ожидания.
- ▶ Устанавливайте бак в помещениях, размеры которых позволяют демонтировать маломобильной под выполнения необходимых работ по техническому обслуживанию.

Зоны безопасности 1 и 2

- ▶ Не устанавливайте бак в зонах безопасности 1 и 2.
- ▶ Устанавливайте бак вне зон безопасности и на расстоянии не менее 60 см от стены.

**ВНИМАНИЕ:**

- ▶ Проверьте, чтобы бак был соединён защитным проводом с электрической системой (в коробке предохранителей).

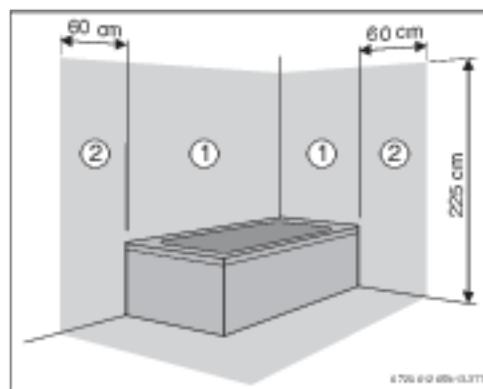


Рис. 5 Зоны безопасности

5.3 Крепление к стене

**ВНИМАНИЕ: Опасность падения бака!**

- ▶ Используйте винты и настенные кронштейны, которые по своим характеристикам могут выдерживать вес бака с полной нагрузкой.

**Минимальные требования по крепежу:**

- ▶ шуруп-настый M12x80 - 2 шт
- ▶ дюбель M14x80 - 2 шт

Вертикальный монтаж

Рис. 6 Вертикальный монтаж

Горизонтальный монтаж**УВЕДОМЛЕНИЕ:**

- ▶ Убедитесь, что выход горячей воды находится впереди части бака.

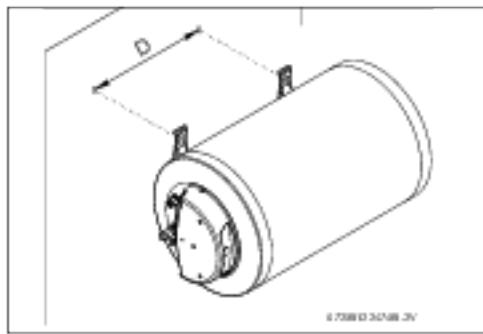


Рис. 7 Горизонтальный монтаж

Коды	D
ES050...	180
ES080...	407
ES100...	552
ES120...	702

Таб. 8

5.4 Подключение воды



УВЕДОМЛЕНИЕ: возможны коррозионные повреждения в местах подключений бака!

- Подключенные трубы оборудованы изолирующими резьбовыми и соединениями. Таким образом не допускается протекание постоянного тока в местах металлических гидравлических соединений, что препятствует их коррозии.



УВЕДОМЛЕНИЕ: Возможно повреждение оборудования!

- Если в воде содержатся взвешенные частицы, то установите фильтр на входе воды.



Рекомендация:

- Систему нужно промыть перед подключением, так как частицы грязи снижают поток воды или полностью перекрывают его при сильном загрязнении.

- Обозначьте трубы горячей и хол.одной воды соответствующим образом, чтобы не перепутать их.

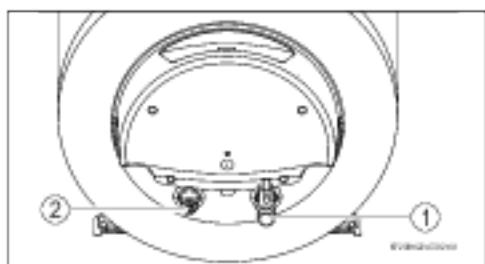


Рис. 8

- [1] Вход хол.одной воды (справа)

- [2] Выход горячей воды (слева)

- Для гидравлического подключения используйте предохранительный клапан, входящий в комплект поставки.

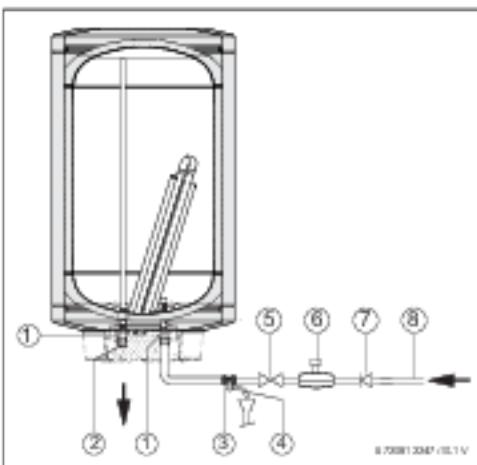


Рис. 9 Подключение воды

- [1] Изолирующее резьбовое соединение (неходит в поставку)
- [2] Выход горячей воды
- [3] Предохранительный клапан
- [4] Подключение конусного сифона
- [5] Запорный кран
- [6] Редукционный клапан
- [7] Обратный клапан
- [8] Подключение водопроводу



Для предотвращения неисправностей, вызванных неожиданными колебаниями давления в водопроводной сети, рекомендуется перед баком установить обратный клапан (рис. 9, [7]).

При опасности замерзания

- Выключите бак.
- Слейте воду из бака (→ глава 6.3).

Предохранительный клапан



ОПАСНО:

- Установите предохранительный клапан на подводке холодной воды к баку (рис. 9).

**УВЕДОМЛЕНИЕ:**

НИКОГДА НЕ ПЕРЕКРЫВАЙТЕ СЛИВ ВОДЫ ИЗ ПРЕДОХРАНИТЕЛЬНОГО КЛАПАНА.

Между предохранительным клапаном и входом холодной воды (справа) электрического бака нельзя устанавливать никакую арматуру.



Если давление воды на 80 % выше максимального давления бака (6,4 бар):

- ▶ Установите редукционный клапан (рис. 9).

Если давление воды в баке-водонагревателе поднимается выше 6,4 бар, то срабатывает предохранительный клапан. Вода, вытекающая из клапана, должна отводиться.

5.5 Электрические соединения**ОПАСНО:**

Возможен удар электрическим током!

- ▶ Перед работами с электропроводкой отключите бак от электросети (отключите защитный автомат или другим способом).

Все регулирующие, контролирующие и защитные устройства бака прошли системную проверку и готовы к эксплуатации.

**ВНИМАНИЕ:**

Защита электрооборудования!

- ▶ Согласно электротехнике для бака требуется отдельное подключение, автомат защиты отката утечки 30 мА и заземление.



Электрическое подключение должно соответствовать действующим национальным требованиям по электромонтажу.

- ▶ Подключите бак к электросети через розетку с заземлением.

5.6 Пуск

- ▶ Проверьте монтаж и подключение бака.
- ▶ Откройте водопроводные краны.
- ▶ Откройте все краны горячей воды и полностью удалите воздух из трубопровода.
- ▶ Проверьте отсутствие пропелек во всех соединениях и заполните весь бак водой.
- ▶ Подключите бак к электросети.
- ▶ Объясните потребителю принцип действия и порядок обслуживания бака.

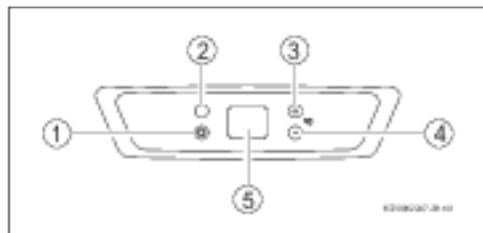
6 Действия

Рис. 10 Органы управления и крепления

- [1] Пусковой выключатель
- [2] Световой индикатор работы
- [3] Кнопка повышения температуры
- [4] Кнопка снижения температуры
- [5] Дисплей



ВНИМАНИЕ: Первый пуск бака должны выполнять только специалисты, имеющие разрешение на проведение такого вида работ. Они должны предоставить потребителю всю информацию, необходимую для иностранной работы оборудования.

6.1 Включение / выключение котла**Включение**

- ▶ Нажмите кнопку включения/выключения.

Выключение

- ▶ Нажмите кнопку включения/выключения.

6.2 Настройка температуры горячей воды

- i** Когда температура воды достигает заданного значения, нагрев бака прекращается (индикатор работы гаснет, рис. 10, [2]). Когда температура воды опускается ниже заданного значения, то нагрев включается (горит индикатор работы) и работает до тех пор, пока не будет достигнута заданная температура.

- Нажмите кнопку увеличения или уменьшения температуры, показание будет достигнуто требуемое значение.

Температура может находиться в пределах от 8 °C до 70 °C.

- i** Когда температура выбрана, её значение около 4 секунд остаётся на дисплее. Затем появляется фактическая температура воды в баке.

6.2.1 Показания на дисплее

Температура установлена ниже 60 °C

На дисплее постоянно показана температура воды в баке.

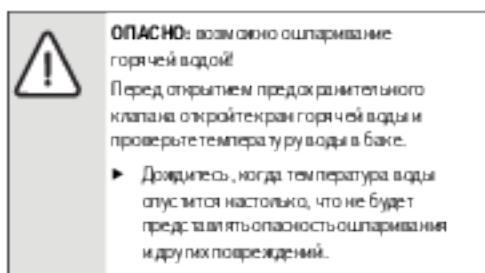
Температура установлена равной или выше 60 °C

На дисплее показана температура воды в баке.

На дисплее показано "CO", если разница между заданной и измеренной температурой составляет больше 15 °C.

6.3 Слив воды из бака

- Отсоедините бак от электросети.



- Закройте водопроводный кран откройте кран горячей воды.
- Откройте предохранительный клапан (→ рис. 11).

- Дождитесь полного слива воды из бака.

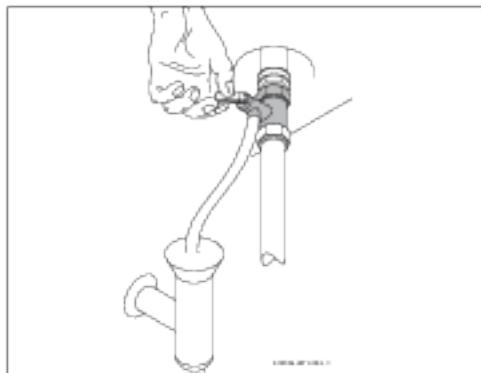


Рис. 11 Открытие предохранительного клапана вручную

7 Охрана окружающей среды/ Утилизация

Охрана окружающей среды является основным принципом предприятия концерна Bosch.

Качество продукции, работабельность и охрана окружающей среды являются для нас связанными по приоритетности целями. Законы и предписания по охране окружающей среды строго соблюдаются. Для охраны окружающей среды мы используем наилучшие технологии с помощью материалов с учетом экологических аспектов.

Упаковка

Мы принимаем участие во внутрисударственных системах утилизации упаковок, которые обеспечивают оптимальный замкнутый цикл использования материалов. Все применяемые наши упаковочные материалы являются экологически безвредными и многократно используемыми.

Отслужившее свой срок электрическое и электронное оборудование

 Непригодные к применению электрическое и электронное оборудование нужно сбрасывать отдельно и отправлять на экологичную переработку (Европейская директива об отслужившем свой срок электрическом и электронном оборудовании).

Полагайтесь для утилизации национальным системам и возврата и сбора электрического и электронного оборудования.

8 Проверка/техобслуживание



Техническое обслуживание разрешается выполнять только специалистам, имеющим допуск к выполнению таких работ.

8.1 Указания для потребителя

8.1.1 Чистка

- Никогда не применяйте абразивные, щадящие или содержащие растворитель чистящие средства.
- Облицовку бака можно при необходимости протереть мягкой тряпкой.

8.1.2 Проверка предохранительного клапана

- Проверьте, вытекает ли вода из сливного предохранительного клапана во время нагрева.
- Никогда не перекрывайте слив предохранительного клапана.

8.1.3 Предохранительный клапан

- Минимум один раз в месяц открывайте предохранительный клапан (→ рис. 11).

ОСТОРОЖНО:

Следите за тем, чтобы выпекающаяся вода не причинила вреда людям или оборудованию.

- Применяйте только оригинальные запчасти.
- Заказывайте запчасти по каталогу запасных частей бака.
- При проведении техобслуживания заменяйте демонтированные уплотнения новыми.

8.2.1 Проверка работоспособности

- Проверьте исправную работу всех узлов.



ВНИМАНИЕ: возможна повреждение стеклопримачного покрытия! Никогда не очищайте внутреннее стеклопримачное покрытие бака средствами для удаления налипки. Для защиты стеклопримачного покрытия не требуется никакие другие средства.

8.2.2 Магниевый анод



Бак-водонагреватель защищен от коррозии магниевым анодом, расположенным в баке.



ОСТОРОЖНО:
Бак можно эксплуатировать только с установленным магниевым анодом.



ОСТОРОЖНО:
Ежегодно проверяйте магниевый анод и заменяйте при необходимости. Если бак эксплуатируется без такой защиты, то он лишается гарантии изготовителя.

8.1.4 Техническое обслуживание и ремонт

- Потребитель несет ответственность за регулярное проведение технического обслуживания и контролльных осмотров технической службой или специализированным предприятием, имеющим разрешение на выполнение таких работ.

8.2 Регулярное техническое обслуживание



ОСТОРОЖНО:

Перед проведением технического обслуживания:

- Отсоедините бак от электросети.
- Закройте водопроводный кран (→ рис. 9).

- Отсоедините защитный выключатель бака.
- Перед началом работ убедитесь, что бак отсоединен от электросети.
- Полностью слейте воду из бака (→ глава 6.3).
- Отверните винты крышки бака и снимите крышку.
- Отсоедините провод ограничителя температуры.
- Отверните крепежные винты фланца [2].
- Снимите фланец [1].
- Проверьте магниевый анод [3] и замените при необходимости.

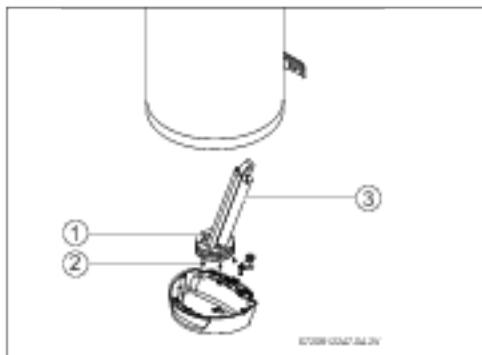


Рис. 12 Доступ во внутреннее пространство и обозначение деталей

- [1] Крепежные винты
- [2] Фланец
- [3] Магниевый анод

8.2.3 Термическая дезинфекция



ОПАСНО: возможное ошпаривание горячей водой!
Во время чистки можно получить тяжёлые ожоги горячей водой.

- ▶ Проводите чистку вне периодов нормального водоразбора.

- ▶ Закройте все краны горячей воды.
- ▶ Предустановите температуру спаривания горячей водой.
- ▶ Установите ограничитель температуры на максимальное значение.
- ▶ Дождитесь, когда погаснет индикатор работы бака.
- ▶ Откройте все краны горячей воды. Начинайте с ближайшего к баку крана. Сливайте всю воду из бака не менее 3 минут.
- ▶ Закройте краны горячей воды и установите ограничитель температуры на нормальное значение.

8.2.4 Длительное неиспользование бака (дольше 3 месяцев)



Если бак не используется длительное время (более 3 месяцев), то нужно сменить в нём воду.

- ▶ Отсоедините бак от электросети.
- ▶ Полностью слейте воду из бака.

- ▶ Заполните бак до тех пор, пока вода не потечёт из всех кранов горячей воды.
- ▶ Подключите бак к электросети.

8.3 Защищенный термостат

Бак имеет автоматическое предохранительное устройство. Если температура воды в баке поднимается выше определённого предельного значения, то изза опасности аварии предохранительное устройство отключает бак от электросети.



ОПАСНО: Разблокировка ограничителя температуры разрешается выполнять только специалистам, имеющим допуск выполнению таких работ!

Предохранительный ограничитель температуры следует разблокировать только после устранения причины неисправности. Для разблокировки предохранительного ограничителя температуры:

- ▶ Откройте винты крышки бака и снимите крышку [1].
- ▶ Полностью нажмите кнопку разблокировки [2].

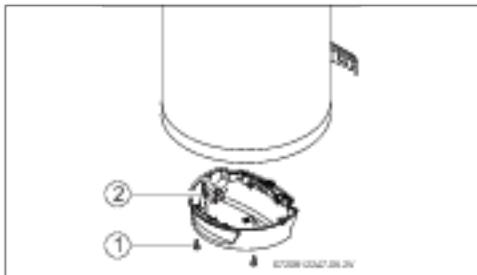


Рис. 13 Кнопка разблокировки

8.4 После выполнения работ по техническому обслуживанию

- ▶ Подтяните все соединения и проверьте отсутствие протечек в них.
- ▶ Подключите бак к электросети.

9 Несправности

9.1 Несправность/причина/устранение


ОПАСНО:

Монтаж, техническое обслуживание и ремонт должны производиться только специализированной фирмой, имеющей разрешение на выполнение таких работ.

В следующей таблице приведены рекомендации по устранению основных неисправностей.

Проявление						Причина	Устранение
Несправность	Причина	Устранение	Причина	Устранение	Причина	Устранение	
Утечка воды							
Очищая вода							
Маленькая вместимость бака							
Постоянное сливание воды из предохранительного клапана							
"Рыбка" воды							
Поток очищенной воды							
Шланг бака							
X						Сработал предохранитель или защитный автомат (превышена мощность).	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Проверьте, соответствует ли электрическая проводка бака необходимой силе тока.
X	X					Неправильная установка температуры на ограничитель температуры.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Установите правильное значение на ограничитель температуры.
X						Срабатывает предохранительный ограничитель температуры.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Замените или заново установите ограничитель температуры.
X						Немправильный нагревательный элемент.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Замените нагревательный элемент.
X						Неправильная работа ограничителя температуры.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Замените или заново установите ограничитель температуры.
X	X	X				Образование отложений в баке и/или в группе безопасности.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Удалите отложения. ▶ Замените группу безопасности, если требуется.
	X	X	X			Давление воды в системе.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Проверьте давление воды в системе. ▶ При необходимости установите редукционный клапан.
	X		X			Пропускная способность водопроводной сети.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Проверьте трубопроводы.
		X				Коррозия бака..	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Слейте воду и проверьте наличие коррозии внутри бака. ▶ Замените магниевый анод.

Таб. 7

Проявление			Причина	Устранение
		X	Загрязнение бактериями.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Слейте воду из бака и очистите его. ▶ Продезинфицируйте бак.
X			Вместимость бака не соответствует потребностям.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Замените на бак соответствующей вместимости.

Таб. 7

9.1.1 Display indications

Дисплей	Причина	Устранение
E1	Прерван контакт с датчиком температуры.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Выключите бак. ▶ Вызовите аттестованного специалиста.
E2	Датчик температуры замкнут накоротко.	<ul style="list-style-type: none"> ▶ Выключите бак. ▶ Вызовите аттестованного специалиста.

Таб. 8

Российская Федерация
ООО "Бош Термотехника"
Вашунинское шоссе, 24
141400 г. Химки, Московская область
Телефон: (495) 560 90 65
www.bosch-climate.ru